

МИНИСТЕРСТВО НАУКИ И ВЫСШЕГО ОБРАЗОВАНИЯ  
РОССИЙСКОЙ ФЕДЕРАЦИИ  
ФЕДЕРАЛЬНОЕ ГОСУДАРСТВЕННОЕ БЮДЖЕТНОЕ ОБРАЗОВА-  
ТЕЛЬНОЕ УЧРЕЖДЕНИЕ ВЫСШЕГО ОБРАЗОВАНИЯ  
«КАБАРДИНО-БАЛКАРСКИЙ ГОСУДАРСТВЕННЫЙ  
УНИВЕРСИТЕТ ИМ. Х.М. БЕРБЕКОВА»

---

**К ЮБИЛЕЮ УЧЕНОГО**

**Библиотека КБГУ  
Научно-библиографический отдел**

**АПАЖЕВ МУХАМЕД ЛОКМАНОВИЧ**

**Библиографический указатель научных,  
учебных и учебно-методических работ**

Нальчик  
КБГУ  
2025

УДК 81  
ББК 91  
А76

Составитель: **Акаева М.Х.**

А76 Апажев М.Л. Библиографический указатель научных, учебных и учебно-методических работ [Текст непосредственный] / сост. М.Х. Акаева. – Нальчик: Каб-Бал. ун-т, 2025. – 39с.

Настоящий библиографический указатель подготовлен к 95-летию со дня рождения Апажева Мухамеда Локмановича.

Указатель содержит перечень научных, учебных и учебно-методических работ, опубликованных Апажеевым М. Л. за 1950–2017 гг.

Материал расположен в хронологическом порядке.

Рекомендовано РИСом университета

УДК 81  
ББК 91

*Я горжусь тем, что досталась мне такая судьба:  
я родился кабардинцем, я родился на Кавказе,  
я родился в Советском Союзе.  
И я готов всю свою жизнь посвятить своему народу,  
своей малой и большой родине.  
Ни на что другое я это не променяю.  
Я сын кабардинского народа и горжусь этим...*

**М.Л. Апажев**

## **ПРЕДИСЛОВИЕ**

Апажев Мухамед Локманович – доктор филологических наук, профессор КБГУ им. Х.М. Бербекова, почетный профессор ИППиФСО КБГУ им. Х.М. Бербекова, известный ученый-лингвист, посвятивший свою жизнь лексикографии.

В 1942 году окончил Шалушкинскую школу, поступил в Нальчикское педагогическое училище, после его окончания в 1950 г., поступил в Кабардинский государственный педагогический институт (отделение русского языка и литературы), который окончил с отличием в 1954 г., тема дипломной работы – «Язык лирики Алима Кешокова». Решением дирекции института М.Л. Апажев был оставлен в пединституте ассистентом на кафедре русского языка. Проработал в КБГУ 61 год.

С 1954 года работал на кафедре русского языка в КБГПИ (позднее КБГУ).

В 1958–1961 годах проходил аспирантуру в КБГУ под руководством Б.Х. Балкарова.

В 1961 году стал старшим преподавателем.

В 1965 году защитил диссертацию «Влияние русского языка на кабардинский» в Институте языкознания АН СССР и получил учёную степень кандидата филологических наук.

В 1966 году получил учёное звание доцента.

В 1961 и 1967 годах являлся ответственным секретарем приёмной комиссии КБГУ.

В 1968–1974 годах являлся деканом историко-филологического факультета.

В 1968–1975 годах являлся председателем диссертационного совета.

В 1971 году преподавал русский язык в Университете им. Я.А. Коменского в Чехословакии, в 1977-1978 годах – в Гаванском университете и университете Орьенте на Кубе, в 1986–1989 годах – в Ювяскюльском университете в Финляндии.

В 1992–2007 годах являлся заведующим кафедрой национальной и русской филологии КБГУ. В 1993 году защитил диссертацию «Исследование кабардинской лексики как системы» в Институте языкознания РАН и получил учёную степень доктора филологических наук. В 1994 или 1995 году получил учёное звание профессора. Являлся учёным секретарем совета КБГУ, редактором газеты «Университетская жизнь» и председателем редакционно-издательского и учебно-методического советов педагогического факультета. Являлся действительным членом Международной Адыгской (Черкесской) Академии наук и Международной Академии акмеологических наук, известным в стране лингвистом.

Мухамед Локманович Апажев автор 320 публикаций, в том числе более 20 книг – монографий, словарей, учебных пособий, которые широко используются в вузах, педагогических колледжах и общеобразовательных школах КБР, КЧР, РА и за их пределами. Многие из научных работ М.Л. Апажева опубликованы за рубежом и в центральных издательствах Москвы.

Ссылки на исследования М.Л. Апажева содержатся в местных, центральных и зарубежных изданиях и, по неполным данным, составляют более 600 источников.

Апажев М.Л. – ученый-лингвист широкого профиля и энциклопедических знаний, научные интересы которого охватывают многие области языкознания, в исследовании и популяризации которых в Кабардино-Балкарии и за ее пределами ему принадлежит большая заслуга. Область научных интересов: лексикология, семантика, лексикография, языковые контакты, социолингвистика. Первым полноценно описал лексику кабардино-черкесского языка. Предложил выделение 4 типов энциклопедических словарей – универсальные, специальные, биобиблиографические и персональные. Апажев М.Л. является одним из авторов первого «Кабардино-русского словаря» (М., 1957. – 576 с.), соавто-

ром, соредактором и рецензентом первого толкового «Словаря кабардино-черкесского языка» (М., 1999. – 860 с.), одним из составителей и первым заместителем главного редактора «Адыгской (Черкесской) энциклопедии» (М., 2006. – 1248 с.), соавтором и членом редколлегии двухтомного исследования «Кабардино-Черкесский язык» (Нальчик, 2006. Т. 1. – 552 с.; Т. 2. – 520 с.), соавтором «Кабардино-черкесско-русского словаря» (Нальчик, 2008. -704 с.), одним из составителей и членом редколлегии «Биобиблиографического энциклопедического словаря – Кто есть кто в КБР?» (рукопись). Соавтор «Кабардино-черкесско-русского словаря» (2008).

Апажев М.Л. был активным участником, нередко также одним из руководителей многих научных конгрессов, конференций, симпозиумов: Международных ( Прага – 1971, Гавана – 1978, Финляндия: Хельсинки – 1986, Тампере – 1987, Ювяскюля – 1988; Симферополь – 1991, Нальчик – 1993, 2000, 2003, Пятигорск – 1996, 2004, Тбилиси – 1998, Сухуми – 1999, Майкоп -2006); Всесоюзных (Нальчик – 1962, 1977, 1986, Казань – 1964, Сухуми – 1971, Ленинград – 1972, Ростов-на-Дону – 1972, Москва – 1980, 1990); Всероссийских (Грозный – 1982, Пятигорск – 1997, Майкоп – 1998, Нальчик – 2000) и целого ряда региональных конференций (Нальчик, Орджоникидзе, Грозный, Майкоп, Махачкала, Пятигорск, Черкесск, Карачаевск, Владикавказ и др.).

Работая многие годы в иностранных вузах (ЧССР – 1971, Куба – 1977-1978, Финляндия – 1986 – 1989) в качестве лектора-русиста и одновременно руководителя группы советских преподавателей и достойно представляя нашу Родину и отечественную лингвистику за рубежом, Мухамед Локманович внес значительный вклад в распространение русского языка и через него – культуры, традиций самобытных народов России, в частности народов Кабардино-Балкарии и других республик Северного Кавказа. Много сил и энергии отдавал подготовке научных и педагогических кадров, повышению квалификации преподавателей-соискателей, работе с аспирантами, студентами-дипломниками, совместно с которыми активно участвовал в научных конференциях, публиковал монографии, учебные пособия, статьи.

Под руководством М.Л. Апажева успешно защищен ряд кандидатских диссертаций по филологическим наукам. Общее число его учеников составляет более 10 тысяч, среди которых много академиков,

докторов и кандидатов наук, заслуженных деятелей науки, образования, культуры, работающих как в КБР, так и за ее пределами.

Апажев М.Л. все годы читал теоретический курс современного русского языка, спецкурсы по актуальным проблемам языкознания («Взаимодействие языков», «Иноязычная лексика и специфика ее освоения в русском языке», «Общая и русская лексикография», «Учет особенностей родного языка при обучении русскому языку», «Основы научно-исследовательской работы в вузе» и др., а спецкурс «Русская энциклопедическая и филологическая лексикография» – на педагогическом факультете университета им. Я.А. Коменского (Чехословакия), в Гаванском университете, в университете Орьенте (Сантьяго де Куба), в Ювьяскюльском университете (Финляндия) преподавателям-филологам вузов, учителям школ и студентам-словесникам старших курсов).

Обе свои диссертации – кандидатскую «Влияние русского языка на кабардинский» (1965. 324 с.) и докторскую «Исследование лексики как системы» (1993. 431 с.) – защитил в Москве в Институте языкознания АН СССР и РАН.

В книгах А.П. Юдакина «Ведущие языковеды мира. Энциклопедия. М. 2000.» и «Ведущие языковеды Кавказского региона. Энциклопедия. М. 2002.» о М.Л. Апажеве написано: «Основные области научных интересов: лексикология, семантика, лексикография, языковые контакты, социолингвистика. Исследовал вопросы лексики кабардино-черкесского языка, пути ее обогащения и развития под влиянием русского языка; разработал и обосновал принципиально новый подход к решению проблемы системности лексики, интерпретируемой автором как совокупность четырех взаимодействующих подсистем: лексико-грамматической, лексико-тематической, лексико-семантической и лексико-стилистической; реализовал комплексный подход к анализу лексики, описываемой в сопоставлении с русской в следующих аспектах: количественного параметра, генетического состава, деривационной активности, фразеологических связей, валентностных способностей и семантического потенциала (диапазона); предложил новую концепцию типологии словарей и энциклопедий, согласно которой выделяются 4 типа энциклопедических (универсальные, специальные, биобиблиографические, персональные) и 99 типов филологических словарей (впоследствии число типов доведено до 100). Впервые предложена типология читательских запросов к слова-

рям, определяющих характер и степень лексикографической параметризации языка и дальнейший прогресс лексикографии».

Апажев М.Л. несмотря на полную потерю зрения, вел продуктивную научно-исследовательскую работу. В 2012 г. опубликовал фундаментальную монографию «Русская лексикография и ее роль в становлении и развитии словарно-энциклопедического дела на Северном Кавказе. Нальчик: Эльбрус. 2012. – 528 с.». Работал над новой монографией «Лексика как система и принципы ее взаимосвязанного изучения в кабардино-черкесском и русском языках». Он активно участвовал в общественной жизни факультета, университета и республики. Два срока (1968–1971, 1971–1974) работал деканом историко-филологического факультета, два периода (1961, 1967) – ответственным секретарем приемной комиссии КБГУ, председателем диссертационного совета по присуждению ученых степеней кандидата исторических и филологических наук (1968–1975), многие годы – ученым секретарем совета КБГУ, редактором газеты «Университетская жизнь», председателем редакционно-издательского и учебно-методического советов педагогического факультета, членом РИС КБГУ, заведовал кафедрой национальной и русской филологии с 1992 по 2007 гг. Многие годы являлся членом диссертационного совета по присуждению ученых степеней доктора и кандидата филологических наук.

Апажев М.Л. награжден медалями: «За доблестный труд в Великой Отечественной войне 1941-1945 гг.», «За доблестный труд. В ознаменование 100-летия со дня рождения В.И. Ленина», «Ветеран труда», «50 лет победы в Великой Отечественной войне 1941–1945 гг.», «60 лет победы в Великой Отечественной войне 1941–1945 гг.», «65 лет победы в Великой Отечественной войне 1941–1945 гг.», «70 лет победы в Великой Отечественной войне 1941–1945 гг.». Награжден Почетными грамотами министерства образования и вузов Чехословакии, Кубы, Финляндии, СССР, РФ, общественных организаций КБР и КБГУ. Отмечен медалями: «Лучший выпускник педучилища», «Алим Пшимахович Кешоков – 100 лет», «Али Шогенцуков 1900–1941».

## ХРОНОЛОГИЧЕСКИЙ УКАЗАТЕЛЬ НАУЧНЫХ РАБОТ

### 1950

1. Цикл стихов // Къабэрдей пэж. – Нальчик, 1950. 20 авг.; 1951. Февр.; 1953–1955 гг.
2. К двадцатилетию пединститута // Кабардинская правда. – Нальчик, 1952. 12 сент.

### 1953

3. Проблемы педагогической практики студентов / М.Л. Апажев, Н.Н. Холодов // Кабардинская правда. – Нальчик, 1953. – 20 март.

### 1956

4. О жизни и поэзии Алима Кешокова: Докл. на вечере встречи поэта со студентами и преподавателями Пединститута // Кабардинская правда. – Нальчик, 1956. – 6 мая.

### 1957

5. Кабардинско-русский словарь: 20 000 слов / Кабард.-Балкар. науч.-исслед. ин-т при Совете Министров КБ АССР; Сост. М.Л. Апажев, Н.А. Багов, П.М. Багов [и др.]; Под общ. ред., с прил. грамматич. очерка кабард. яз. Б.М. Карданова. – Москва: ГИИНС, 1957. – 576 с.
6. Русские слова в кабардинском языке / М.Л. Апажев, Х.Ш. Урусов // УЗ КБГПИ. Вып.13. – Нальчик, 1957. С. 185-207.
7. Обогащение и развитие кабардинской лексики под влиянием русского языка // М.Л. Апажев, Х.Ш. Урусов // Ленин гъуэгу. – Нальчик, 1957. – 7 августа.

### 1958

8. О жизни и учебе адыгской молодежи в Иордании // Университетская жизнь. – Нальчик, 1958. – Июнь.

### 1959

9. Вопросы синтаксиса карачаево-балкарского языка. Рецензия на монографию У.Б. Алиева «Вопросы синтаксиса карачаево-балкарского языка». – Нальчик, 1958. Ч. 1–2 (Докторская диссертация) // Коммунизмге жол. 1959. – 20 мая.
10. О кинофильме «Лавина с гор» (Авторы сценария А. Кешоков и В. Крепе) // Ленин гъуэгу. – Нальчик, 1959. – 12 февраля.
11. За дальнейшее развитие науки о языке // Университетская жизнь. – Нальчик, 1959. – 2 июня (в соавторстве).

## **1960**

12. Смысловые изменения при усвоении иноязычных слов // Университетская жизнь. – Нальчик, 1960. – Март.

13. Звуковые изменения в заимствованных словах // Университетская жизнь. – Нальчик, 1960. – Апрель.

14. Семасиологические этюды // Университетская жизнь. – Нальчик, 1960. – Январь.

15. Студенты и альпинизм: восхождение на Эльбрус. Науки и Эльбрус Кавказа // Ленин гъуэгу. – Нальчик, 1960. – Апрель.

16. Морфологические изменения в заимствованиях // Университетская жизнь. – Нальчик, 1960. – Май.

## **1961**

17. Русский язык. Пособие для заочников. – Нальчик, 1961. – 36 с. (в соавторстве).

## **1963**

18. К вопросу об изучении русского влияния на кабардинский язык / М.Л. Апажев // Вопросы описательных грамматик языков Северного Кавказа и Дагестана. – Нальчик, 1963. – С. 156–158.

19. Вопросы влияния русского языка на кабардинский язык: (Лексика, фонетика, семантика) / М.Л. Апажев / под ред. Б.Х. Балкарова. – Нальчик: Каб.-Балк. кн. изд-во, 1963. – 156 с.

20. Влияние русского языка на кабардинский. Вопросы лексики, семантики, фонетики: дис. ... канд. филол. наук / М.Л. Апажев. – Нальчик, 1963. – 386 с.

21. Проблемы исследования русской лексики в кабардино-черкесском языке / М.Л. Апажев // Вопросы описательных грамматик языков Северного Кавказа и Дагестана. Материалы объединенной научной сессии Института языкознания АН СССР и КБНИИ. – Нальчик, 1963. – 156 с.

## **1964**

22. Об одной фонетической закономерности в кабардинском языке и ее отражении в русских заимствованиях / М.Л. Апажев // Ученые записки КБНИИ. – Нальчик, 1964. – Т. 20. – С. 40–57.

23. Влияние русского языка на кабардинский: (Вопросы лексики, семантики, фонетики): автореф. дис. ... канд. филол. наук / М.Л. Апажев. – Нальчик: Каб.-Балк. кн. изд-во, 1964. – 32 с.

24. Влияние русского языка на кабардинский (Вопросы лексики, семантики, фонетики). – Нальчик, 1964. – 304 с. Рукопись канд. диссертации.

25. К вопросу о плане подачи грамматики русского языка в нерусской школе / Н.Н. Зекореев, М.Л. Апажев // Межвузовский сборник научных трудов. – 1964. – С. 5.

26. Выдающийся лингвист современности (К 70-летию акад. В.В. Виноградова) // Университетская жизнь. – Нальчик, 1964. – Февраль.

### **1965**

27. Влияние русского языка на кабардинский. АКД / М.Л. Апажев – Нальчик, 1965. – 32 с.

28. Влияние русского языка на кабардинский. Вопросы лексики, семантики, фонетики. АКД. М.: Институт языкознания АН СССР – Нальчик, 1965. – 32 с.

29. Проблемы адыгского слова / М.Л. Апажев, А.Х. Шорданов. Рецензия на монографию М.А. Кумахова «Морфология адыгских языков». – М.–Нальчик. – 1964 // Кабардино-Балкарская правда. 1965. – 29 мая.

### **1966**

30. Выдающийся деятель нашей литературы (докл. доверенного лица на встрече молодежи республики с кандидатом в депутаты Верховного Совета СССР А.П. Кешоковым) // Кабардино-Балкарская правда. – Нальчик, 1966. – 5 июня.

### **1967**

31. Научно-исследовательская работа кафедры русского языка / М.Л. Апажев // Основные итоги научных работ за 10 лет (1957–1967). – Нальчик, 1967. – С. 86–98.

32. Адыгские слова в русском языке / М.Л. Апажев. – Гуашхэмахуэ – Эльбрус. – Нальчик, 1967. – № 3. – С. 72–77 (на кабардино-черкесском языке).

33. Адыгские слова в русском языке // Ошхамахо–Эльбрус. – Нальчик, 1967. – № 3. – С. 72–77.

34. Научно-исследовательская работа кафедры русского языка за 10 лет (1957–1967) // Основные итоги научных работ КБГУ за 10 лет. – Нальчик, 1967. – С. 85–96.

35. Об адыгских словах, вошедших в русский язык // Ленин гьуэгу. – Нальчик, 1967. 11 июня.

36. Влияние русского языка на кабардинский // Основные итоги научных работ КБГУ за 10 лет. – Нальчик, 1967. – С. 342–344.

## 1968

37. За 50 лет (о развитии лексики северокавказских языков) / М.Л. Апажев // Гуащхьэмахуэ – Эльбрус. – Нальчик, 1968. – Ч 2. – С. 69–71 (на кабардино-черкесском языке).

38. О взаимодействии русского и адыгских языков / М.Л. Апажев // Взаимодействие и взаимообогащение языков народов СССР. – М.: Наука, 1968. – С. 184–189.

39. Влияние Октябрьской революции русского языка на развитие структуры и изменения функций языков народов Северного Кавказа / М.Л. Апажев // Сборник научных трудов аспирантов. Вып. 2. – Нальчик, 1968. – С. 195–204.

40. Адыгские слова в русском языке / М.Л. Апажев // Гуащхьэмахуэ – Эльбрус. – Нальчик, 1968. – № 3. – С. 72–77 (на кабардинском языке).

41. К проблеме исследования тюркского вклада в русский язык / М.Л. Апажев, М.М. Текуев // Сборник научных работ аспирантов КБГУ. – Нальчик, 1968. – Вып. 2. – С. 239–253.

42. Профессор Ленинградского университета – гость КБГУ (М.И. Стеблин-Каменский) // Университетская жизнь. – Нальчик, 1968. – Апрель.

43. Крупный исследователь скандинавских языков (о проф. ЛГУ М.И. Стеблин-Каменском, прочитавшем цикл лекций в КБГУ) // Университетская жизнь. – Нальчик, 1968. – Апрель.

44. Новое исследование по адыгской фонетике. Рецензия на работу Б.Х. Балкарова «История некоторых согласных и гласных адыгских языков». – Нальчик, 1967 // Кабардино-Балкарская правда. 1968. – 23 апреля.

## 1969

45. О взаимодействии русского и адыгских языков. Докл. На Всесоюзной конференции языковедов. – Казань, 1964 / М.Л. Апажев // Взаимодействие и взаимообогащение языков народов СССР. – М.: Наука, 1969. – С. 184–189.

## 1970

46. Роль Октябрьской революции в развитии структуры и изменениях функций языков народов Северного Кавказа / М.Л. Апажев // Отчет о научной работе КБГУ за 1966–1967 гг. – Нальчик, 1970. – С. 123–126.

47. Об адыгском вкладе в русский язык / М.Л. Апажев // Отчет о научной работе КБГУ за 1966–1967 гг. – Нальчик, 1970. – С. 126–127.

48. О развитии языков – народов Северного Кавказа в Советскую эпоху / М.Л. Апажев // Отчет о научной работе КБГУ за 1966–1967 гг. (авторефераты). – Нальчик, 1970. – С. 129–132.

49. О лексическом взаимодействии русского и грузинского языков / М.Л. Апажев, Н. Мегулишвили // Сборник студенческих научных работ. Вып. 5. – Нальчик: КБГУ, 1970. – С.120–125.

50. О развитии языков народов Северного Кавказа в советскую эпоху// Отчет о научной работе КБГУ за 1966 и 1967 гг. (авторефераты). – Нальчик, 1970. – С.131–132.

51. К проблеме исследования тюркского вклада в русский язык / М.Л. Апажев, М.М. Текуев // Отчеты о научной работе КБГУ за 1966–1967 гг. (Авторефераты). – Нальчик, 1970. – С. 127–129.

### **1971**

52. Лексикография и классификация словарей русского языка // Институт усовершенствования учителей КБАССР / М.Л. Апажев. – Нальчик: Эльбрус, 1971. – 47 с.

53. О пересмотре названия «Словаря иностранных слов» и расширении в нем круга экзотизмов / М.Л. Апажев // УЗ КБГУ. Серия историко-филологическая. – Нальчик, 1971. – Вып. 43. – С. 207–211.

54. О сочинительных связях между членами предложения в адыгских языках / Н.Н Зекореев, М.Л. Апажев // Материалы конференции «4 региональной научной сессии по истории сравнительного изучения иберийско-кавказских языков». – 1971. – С. 2.

55. Забота о высшей школе // Университетская жизнь. – Нальчик, 1971. – 18 марта.

56. Выдающийся исследователь языков малых народов (о чл.-корр. АН СССР В.А. Аврорине) // Университетская жизнь. – Нальчик, 1971. – Июнь.

57. Развитие словарного состава северокавказских языков за годы советской власти. Докл. на Всесоюзной конференции. – Сухуми. 1971. – Октябрь.

58. Народы Кавказа вчера и сегодня. Докл. на педагогическом факультете Университета им. Я. А. Коменского (г. Нитра, Чехословакия), 25 октября 1971 г. // Вестник факультета. – 1971. – Октябрь.

59. Кавказские слова в русском языке // Вестник факультета. – 1971. – Ноябрь.

60. Проблемы контактирования русского языка с северо-кавказскими. Докл. на кафедре западной и славянской филологии педагогиче-

ского факультета Университета им. Я.А. Коменского (г. Нитра, Чехословакия). 5 декабря 1971 // Вестник факультета. – 1971. – Декабрь.

61. О работе на педагогическом факультете Университета им. Я.А. Коменского // Университетская жизнь. – Нальчик, 1971. – Декабрь.

62. У словацких друзей // Университетская жизнь. – 1971. – № 27. (Об учебно-научной и общественной работе в ЧССР).

63. Сборник упражнений и тематика контрольных работ по лексике. Для заочников. – Нальчик: КБГУ, 1971. – 18 с.

64. Толковый словарь современного кабардино-черкесского литературного языка (Первичное редактирование в 1971–1972 гг.).

65. Лексикография и классификация словарей русского языка. – Нальчик, 1971. – 44 с. Схема классификации словарей.

66. К этимологии русского слова «шашка» (оружие) // УЗ КБГУ. Серия историко-филологическая. – Нальчик, 1971. – Вып. 43. – С. 212–219.

67. Три месяца в ЧССР (Об учебно-научной работе в Чехословакии) // Кабардино-Балкарская правда. – Нальчик, 1972. – 13 мая.

## 1972

68. К вопросу о степени фонематичности звуков в заимствуемых словах / М.Л. Апажев // Вестник КБНИИ. – Нальчик, 1972. – Вып. 5. – С. 249–251.

69. О характере взаимодействия русского и северокавказских языков / М.Л. Апажев // Об итогах III Пленума Головного Совета по филологическим наукам. – Ростов-на-Дону, 1972. – С. 7–8.

70. Лексикология и лексикография (разделы «Программы по современному русскому языку для госэкзаменов на филологическом факультете КБГУ» / М.Л. Апажев; – Нальчик, 1972.

71. В стране Кирилла и Мефодия // Университетская жизнь. – Нальчик, 1972. – 23 июня.

72. Словарь русских заимствований в кабардино-черкесском языке // Ротап rint КБГУ. – 1972. – 48 с.

73. Новый шаг в русской лексикографии (К подготовке второго издания Большого академического словаря). Выступление на расширенном заседании «Совета по лексикологии и лексикографии». Отд. литературы и языка АН СССР. – Л., 1972.

74. Характер взаимодействия русского и северокавказских языков. Докл. на II Пленуме Головного Совета по филологическим наукам. – Ростов н/Д, 1972 // Об итогах III Пленума Головного Совета по филологическим наукам. – Саратов, 1972. – С. 4–8.

### **1973**

75. Крупный вклад в кавказоведение (рец. на книгу Балкарова Б.Х. Фонетика адыгских языков. – Нальчик, 1970) / М.Л. Апажев // Вестник КБНИИ. Вып. 7. – Нальчик, 1973. – С. 409–415.

76. О сочинительных конструкциях в адыгском языке / Н.Н Зекореев, М.Л. Апажев // Материалы научной конференции «Слово и словосочетание в языках различных типов». – 1973. – С. 14.

77. Роль русского языка в обогащении и развитии кабардинского языка / М.Л. Апажев // Ленин гъуэгу («Ленинский путь»). – 1973. – 5 октября.

78. Выявление и классификация трудностей русского языка / М.Л. Апажев // Университетская жизнь. – Нальчик, 1973. – Январь.

### **1974**

79. Трудности словоупотребления и варианты нормы русского литературного языка: Словарь: – Л.: Наука, 1973 (рец.) / М.Л. Апажев // Русский язык за рубежом. – 1974. – № 3. – С. 58.

80. Научно-лингвистический комментированный перевод цикла нартских сказаний // Нарты. Адыгский героический эпос. – М.: Наука, 1974. – С. 416.

### **1975**

81. Выражение сочинительных отношений в сфере инфинитных глаголов / Н.Н Зекореев, М.Л. Апажев // Материалы 6 региональной научной сессии. – 1975. – С. 2.

82. К проблеме сочетаемости инфинитивных форм глагола в адыгских языках / Н.Н Зекореев, М.Л. Апажев // Сборник «Вопросы морфологии модальных категорий глаголов». – 1975. – С. 10.

83. О сочинительных связях между членами предложения в кабардино – черкесском языке / Н.Н. Зекореев, М.Л. Апажев // Сборник «Вопросы синтаксического строя кавказских языков». – 1975. – С. 1.

### **1977**

84. Основные зоны взаимодействия и взаимообогащения межнационального и национальных языков на Северном Кавказе и их отражение в современной лексикографии / М.Л. Апажев // Национальная культура и общение. Тезисы Всесоюзной конф. – М.: Институт языкознания АН СССР. КЕТУ, 1977. – С. 5–8.

85. О культуре русской речи на Северном Кавказе и некоторых вопросах двуязычной лексикографии / М.Л. Апажев, З.М. Габуниа,

Н.Р. Иваноков // Национальная культура и общение: тезисы Всесоюзной конф. М., Институт языкознания АН СССР. – М., 1977. – С. 8–10.

86. Новый тип учебного словаря (рец. на кн.: А.В. Текучев, Б.Т. Панов. Грамматико-орфографический словарь русского языка. – М., 1976. – 248 с.) / М.Л. Апажев // Русский язык в нац. школе. – 1977. – № 6. – С. 71–73.

87. Лексикология и лексикография (разделы «Программы по современному русскому языку для госэкзаменов на филологическом факультете КБГУ» / М.Л. Апажев. – Нальчик, 1977.

88. О русско-северокавказских языковых контактах и некоторых вопросах лексикографии / М.Л. Апажев // Структурно-типологические особенности русского и кавказских языков. – Грозный, 1977. – С. 3–23.

89. Вопросы кабардино-черкесской лексикологии и лексикографии // Доклады на выездной сессии СКНЦВШ. 10 сентября 1977 г. – Нальчик: КБГУ, 1977. – 40 с.

90. Комбинированный учебный словарь // Университетская жизнь. – Нальчик, 1977. – Март.

91. Словари кабардино-черкесского языка // Университетская жизнь. – Нальчик, 1977. – Апрель.

### **1978**

92. Некоторые интерференции в русской речи кубинцев / М.Л. Апажев, В.С. Суарес, И.Г. Штепа // Первая национальная научная конф. по изучению русского языка в Республике Куба. – Гавана, 1978. С. 52–54.

93. Фонетические особенности русской речи кубинцев // Первая национальная научная конф. по изучению русского языка в Республике Куба. – Гавана, 1978. С. 55–56 (в соавторстве).

94. Летние курсы по изучению русского языка учителями восточных провинций Республики Куба // Доклад руководителя курсов М.Л. Апажева на методсовете Университета Орьенте г. Сантьяго-де-Куба. – 1978.

95. О работе с кубинскими аспирантами и соискателями Университета Орьенте. Доклад на методсовете Университета г. Сантьяго-де-Куба. – 1978.

### **1979**

96. Послеслоги и их вариативные формы в кабардино-черкесском языке / Н.Н. Зекореев, М.Л. Апажев // Материалы конференции. – 1979. – С.1.

## 1980

97. Лексикология и лексикография (разделы «Программы по современному русскому языку для госэкзаменов на филологическом факультете КБГУ» / М.Л. Апажев. – Нальчик, 1980; Истоки кабардино-черкесской лексикографии // Ошхамахо-Эльбрус. – Нальчик, 1980. – № 1. – С. 93–96.

## 1981

98. Кабардино-черкесская лексикография XIX столетия / М.Л. Апажев // Актуальные вопросы адыгских языков. – Нальчик, 1981. – С. 57–67.

## 1982

99. Влияние русского языка на семантическую структуру кабардино-черкесских слов / М.Л. Апажев // Тезисы докладов региональной научной конференции: Роль русского языка в жизни народов Северного Кавказа и развитие их литературных языков. – Грозный, АН СССР. МВССО РСФСР. СКНЦШ. ЧИГУ, 1982. – С. 39–40.

100. Книга жизни // Университетская жизнь. – Нальчик, 1982. – 17 марта.

101. Добрые дела «Горного родника» // Ленин гьуэгу. – 1982. – 18 марта.

102. Радость поиска // Советская молодежь. – 1982. – 23 марта.

103. Горный родник // Коммунизмге жол. (Путь к коммунизму). – 1982. – 25 марта.

104. О первом советском словаре кабардинского языка // Ленин гьуэгу. – 1982. – 26 марта.

105. Живой родник (Рецензия на книгу: А.В. Рыжеволова. «Горный родник» вчера, сегодня, завтра // Кабардино-Балкарская правда. – 1982. – 26 марта.

106. Хьуранымрэ абы и псалгальэмрэ // Ленин гьуэгу. – 1982. – 26 марта.

107. Слово о М.Л. Абитове (первом кабардинце – кандидате филологических наук) // Университетская жизнь. – Нальчик, 1982. – 30 апреля.

108. Б.Л. Хуранов и просвещение народа // Университетская жизнь. – 1982. – Май.

109. Б.Л. Хуранов и его словарь // Кабардино-Балкарская правда. – 1982. – 9 июня.

110. Ученый и педагог // Кабардино-Балкарская правда. – 1982. – 2 октября.

111. Из истории дореволюционной кабардино-черкесской лексикографии // Вопросы языковых контактов (Северо-Кавказский ареал). – Черкесск. – 1982. – С. 163–174.

### **1983**

112. Кабардино-черкесские словарные материалы в отечественных и иностранных источниках XVII–XVIII вв / М.Л. Апажев // Национальное и интернациональное в фольклоре и литературе. Межвузовский сборник – Нальчик: Минвуз РСФСР КБГУ. – 1983. – С. 93–111.

113. Первый советский русско-кабардинской словарь / М.Л. Апажев // Проблемы грамматики и лексики адыгских языков. – Нальчик. – 1983. – С. 110–118.

114. Русский язык – язык дружбы и братства народов. Доклад на Республиканской научно-практической конференции общества «Горный родник» // Советская молодёжь. – 1983. – 9 июня.

115. Влияние русского языка на семантическую структуру кабардино-черкесских слов / М.Л. Апажев // Тезисы докладов региональной научной конференции: Роль русского языка в жизни народов Северного Кавказа и развитие их литературных языков. – Грозный, АН СССР. МВССО РСФСР. СКНЦШ. ЧИГУ, 1983.

### **1984**

116. Исследование адыгских названий / М.Л. Апажев // Гуащхьэмахуэ. – Эльбрус. – 1984. – № 4. – С. 69–73 (на кабардино-черкесском языке).

117. Шора Ногмов и адыгское языкознание / Н.Н. Зекореев, М.Л. Апажев // Ошхамахо. – 1984. – С. 47–57.

118. Пионер адыгской лексикографии // Гуащхьэмахуэ – Эльбрус. – 1984. – № 6. – С. 74–79.

119. Достижения в исследовании кабардинского языка // Ленин гъуэгу (Ленинский путь). – 1984. – 14 июня.

120. Крупный вклад в науку об именах // Кабардино-Балкарская правда. – 1984. – 27 июня.

121. Рецензия на книгу: Коков Дж.Н. Из адыгской (черкесской) ономастики. – Нальчик. 1983.

122. Служа отечеству и народу (к 70-летию со дня рождения А. Кешокова // Ленин гъуэгу (Ленинский путь)). – 1984. – 14 июня.

123. Верность высокой идейности и художественной правде (к 70-летию А. Кешокова) // Красное знамя. – 1984. – 19 июля.

124. Народный поэт Кабардино-Балкарии (об А. Кешокове) // Университетская жизнь. – 1984. – Июнь.

125. Исследование морфонологии адыгских языков // Кабардино-Балкарская правда. – 1984. – 7 ноября.

126. Новые достижения ученого // Ленин гъуэгу. – 1984. – 10 ноября.

127. М.Л. Абитов и кабардинское языкознание // Университетская жизнь. – Нальчик, 1984. – Октябрь.

128. Большой вклад в адыговедение (об исследованиях Х.Ш. Урусова) // Университетская жизнь. – Нальчик, 1984. – 27 ноября.

129. Бюджет времени студентов / М.Л. Апажев Л.И. Шидов // Университетская жизнь. – Нальчик, 1984. 26 октября.

### **1985**

130. Пионер кабардино-черкесской лексикографии / М.Л. Апажев // Гуащхэмахуэ – Эльбрус. – 1985. – № 6. – С. 74-79 (на кабардинском языке).

131. Слово о товарище (о проф. Б.Х. Балкарове) // Университетская жизнь. – Нальчик, 1985. – 20 февраля.

132. Ученый-лингвист М.Л. Абитов (к 70-летию со дня рождения) // Ленин гъуэгу. – 1985. – 2 апреля.

133. Литературное краеведение как одна из форм коммунистического воспитания учащихся // Русский язык и литература в киргизской школе. – 1985. – № 1. – С. 61–62 (в соавторстве с С.Б. Елкановым).

134. Влияние русского языка на семантическую систему кабардино-черкесского языка и некоторые вопросы лексикографии: материалы конференции. – Грозный, 1985.

135. О специфике формирования интернационального лексического фонда и некоторых вопросах лексикографии // Всесоюзная научная конференция. – Орджоникидзе: СОГУ, 1985.

### **1986**

136. Фонетическая адаптация заимствований и их лексикографическая интерпретация / М.Л. Апажев // XI региональная научная сессия по изучению системы и истории иберийско-кавказских языков: тезисы докл. – Нальчик, 1986. – С. 6-7.

137. Учебно-методическая работа преподавателей русского и эстонского языков в Ювяскюльском университете. Докл. на научно-практ. конф. – Хельсинки, 1986.

### **1987**

138. К проблеме типологической классификации словарей и читательских запросов к ним (На материале русского языка). Ч. 1 // Аспект – Aspekti. – Хельсинки, 1987. – № 2. – С. 32–44.

139. Практический курс русского языка (Рабочая программа) / М.Л. Апажев, Дж.Н. Коков. – Нальчик, 1987.

140. Системность в лексике и типология лексических микро-систем языка. Докл. на финско-советском научно-методическом семинаре, посвященном 70-летию Великой Октябрьской революции и 70-летию независимости Финляндии // Теория и практика преподавания русского и эстонского языков в финских вузах. – Хельсинки: Институт культурных связей между Финляндией и СССР. – 1987. – 27 ноября.

141. Сотрудничество советских преподавателей с обществом «Финляндия – СССР» // Keski-suomalainen. Ювяскюля (Финляндия). – 1987. – Ноябрь.

### **1988**

142. К проблеме типологической классификации словарей и читательских запросов к ним. Часть вторая / М.Л. Апажев // Аспект – Aspekti. – Хельсинки, 1988. – № 1 (38). – С. 60–70.

143. Проблема системности в лексике и типология лексических микросистем языка / М.Л. Апажев // Аспект – Aspekti. – Хельсинки, 1988. № 2 (39). – С. 6–16.

144. Разработка вопросов адыгской лексикологии в трудах И.Ф. Яковлева / М.Л. Апажев, А.К. Шагиров // И.Ф. Яковлев и советское языкознание: сборник научных трудов / отв. ред. Ю.Д. Дешериев. – М.: Наука. 1988. – С. 44–48.

### **1989**

145. Кабардинское языкознание за годы Советской власти / Н.Н. Зекореев, М.Л. Апажев // Материалы научной конференции «Актуальные проблемы истории и теории советского общества». – 1989. – С. 10.

146. Русская лексикография: история, достижения и перспективы (Программа по спецкурсу). – Нальчик: КБГУ, 1989. – 12 с.

147. Научные публикации за 1988 г. // JYVASKYLAN YLIOPISTON JULKAISUSATOJA. 1988. № 517-520. JYVASKYLA. – Финляндия, 1989. – С. 52, 128.

148. Фонетическая адаптация заимствований и их лексико-графическая интерпретация // Материалы XI региональной конференции. – Нальчик: КЕНИИ, 1989.

### **1990**

149. Лексикология и лексикография (разделы «Программы по современному русскому языку для госэкзаменов на филологическом факультете КБГУ») / М.Л. Апажев. – Нальчик, 1990.

150. О теоретических и прикладных аспектах сопоставительного исследования русского и кабардино-черкесского языков / М.Л. Апажев // Русский язык и кавказские языки: проблемы сопоставительного изучения и методики преподавания: тезисы докладов региональной научной конференции. – Грозный МВССО РСФСР. ЧИГУ, 1990. – С. 16–18.

151. Соотношение исконного и заимствованного в терминологии адыгских языков (глава монографии, подготовленной институтом языкознания АН СССР). – М.: Наука, 1990.

152. О теоретических и прикладных аспектах сопоставительного изучения русского и кабардино-черкесского языков // Русский язык и кавказские языки: проблемы сопоставительного изучения и методики преподавания: тезисы докладов на регио-нальной научной конференции. – Грозный: ЧИГУ, 1990. – С. 16–18.

153. Программа по современному русскому языку для госэкзаменов. – Нальчик: КБГУ, 1990 (в соавторстве).

### **1991**

154. Современный русский язык. Лексика / М.Л. Апажев // Контрольно-обучающие упражнения по дисциплинам цикла «Русский язык». – Нальчик КБГУ, 1991. – С. 3–8.

155. О жанрово-типологической классификации словарей и типологии читательских запросов к ним / М.Л. Апажев // Программа общесоюзной научно-методической конференции «Проблемы учебной лексикографии: состояние и перспективы развития». – Симферополь, Симферопольский госуниверситет. Институт русского языка им. А.С. Пушкина, 1991. – С. 12–19.

### **1992**

156. Исследование кабардинской лексики как системы: дис. ... д-ра филол. / М.Л. Апажев. – Нальчик, 1992. – 431 с.

157. Исследование кабардинской лексики как системы: автореф. дис. ... д-ра филол. / Российская Академия наук. Институт языкознания / М.Л. Апажев. – М., 1992. – 47 с.

158. Проблемы кабардинской лексики: пособие для студентов-филологов и учителей-словесников / М. Л. Апажев. – Нальчик: Эльбрус, 1992. – 335 с.

159. «Кабардино-венгерско-латинский словарь» Г.И. Балинта и его место в адыгской лексикографии / М.Л. Апажев // Адыгэ хэку – Страна адыгов. – Нальчик, 1992. – № 2.

160. Краткий очерк истории кабардинской лексикологии и лексикографии / М.Л. Апажев // Проблемы кабардинской лексики. – Нальчик: Эльбрус, 1992. – С. 10–47.

161. Лексико-семантическая система в русском и кабардино-черкесском языках / М.Л. Апажев // Вопросы изучения русского языка. Межведомственный сборник научных трудов. – Нальчик: КБГУ, 1992. – С. 3–9.

162. Хуэмыфащэу бжэкъяугъым къуагъэта (Балинт Г., абы и къэбэрдей-венгр-латин псалъальэм теухуауэ) // Адыгэ псалъэ, гъатхэпэм (мартым) и 10. – 1992 гъэм.

163. Балинт и «Къэбэрдей-венгр-латин псалъальэмрэ» абы адыгэ лексикографием щиубыдын хуей увыплэмрэ // Адыгэ хэку. – 1992. – № 2. – С. 94–98.

164. Проблемы кабардинской лексики. – Нальчик: Эльбрус, 1992. – 336 с.

165. Лексико-семантическая система в кабардино-черкесском и русском языках // Вопросы изучения русского языка. Межведомственный сборник научных трудов. – Нальчик: КБГУ, 1992. – С. 3–9.

166. Исследование кабардинской лексики как системы: дис. .... д-ра филол. наук. – М.–Нальчик, 1992. – 431 с.

167. Исследование кабардинской лексики как системы. АЛД. – М.: Ин-т языкознания РАН, 1992. – 47 с.

168. Кабардино-черкесская лексикология (Программа для студентов факультетов КБФ и ПМНО). – Нальчик: КБГУ, 1992. – 8 с.

### **1993**

169. Словари и энциклопедии – орудие культуры и необходимое условие национального возрождения / М.Л. Апажев // Роль национального языка и культуры в формировании и развитии личности: тезисы докл. на региональной научно-практической конференции – Нальчик, 1993. – С. 92–94.

170. Проблема системного изучения лексики и методики ее преподавания: Пособие для студентов филологов и ПМНО / Н.Н. Зекореев, М.Л. Апажев; – Нальчик: КБГУ, 1993. – 100 с.

171. О традиционном versus идеографическом способах описания лексики национального языка (доклад на метод. семинаре) / М.Л. Апажев; – Нальчик: КБГУ, 1993.

172. Учет тематической группировки слов при изучении лексики (на материале кабардино-черкесского и русского языков) / М.Л. Апажев, Т.Б. Кокова // Роль национального языка и культуры в формировании и развитии личности: тезисы докладов и выступлений на региональной научно-практической конференции. – Нальчик, 1993. – С. 6–7.

173. Словари и энциклопедии – орудие культуры и необходимое условие национального возрождения / М.Л. Апажев // Роль национального языка и культуры в формировании и развитии личности: тезисы

докладов и выступлений на региональной научно-практической конференции. – Нальчик, 1993. – С. 93–94.

174. Выдающийся деятель языкознания / М.Л. Апажев // Заман. – 1993. – 16 июня.

175. Адыгэ бзэщІэнигыэм и гуащэ Іушц / М.Л. Апажев // Адыгэ псалъэ. 1993. – 17 июня.

176. БзэщІэныгыэм хэльхьэныгыэшхуэ хуэзыщІа КІэрашэ Зейнаб / М.Л. Апажев // Черкес хэку. – 1993. – Июнь.

177. Гуаша адыгского языкознания / М.Л. Апажев // Кабардино-Балкарская правда. 1993. – 17 июня.

178. Выдающаяся представительница адыгского языкознания / М.Л. Апажев // Университетская жизнь. – 1993. – № 9. – Июнь.

179. Лъэпкъым ипхьу кІас / М.Л. Апажев // Адыгэ макъ. – 1993. – 15 июля.

180. Проблемы системного изучения лексики и методики ее преподавания (на материале кабардино-черкесского, карачаево-балкарского и русского языков) / сост., соавтор. и отв. ред. проф. М.Л. Апажев. – Нальчик: КБГУ, 1993. – 66 с.

181. Словари русского языка в деятельности учителя / М.Л. Апажев // Проблемы системного изучения лексики и методики ее преподавания. – Нальчик: КБГУ, 1993. – С. 28–38.

182. К проблеме системного изучения лексики и методики ее преподавания / М.Л. Апажев // Проблемы системного изучения лексики и методики ее преподавания. – Нальчик: КБГУ, 1993. – С. 3–7.

183. Лексика с точки зрения ее исторического происхождения и фразеологических связей (На материале лексики фауны в кабардино-черкесском и русском языках) / М.Л. Апажев, Т.Б. Кокова // Проблемы системного изучения лексики и методики ее преподавания. – Нальчик: КБГУ, 1993. – С. 8–16.

184. Славная дочь адыгейского народа / М.Л. Апажев // Советская Адыгея. 1993. 19 августа.

185. К проблеме сочетания светского образования с религиозным просвещением / М.Л. Апажев // Международный семинар «Духовное обновление и школьное образование». – Нальчик: Междунар. фонд образования. МНО КБР, 1993.

## **1994**

186. Проблема лексической сочетаемости: (На материале кабардино-черкесского и русского языков) / М.Л. Апажев // Вестник КБГУ. – Нальчик, 1994. – Вып. 1. – С. 4–8.

187. Кабардино-черкесская лексикография: пособие для студентов-филологов и учителей-словесников. – Нальчик, 1994. – Ч. 1. – 52 с.

188. К проблеме формирования словника русско-национального словаря // Лексикографические идеи и проекты 1994–2000 гг.: Международная конференция, посвященная 100-летию со дня рождения С.Г. Бархударова. – М.: Научный совет и Институт русского языка РАН, 1994.

189. О венгре, который составил словарь кабардинского языка // Газета Юга. – 1994. – № 2. – 16 декабря.

190. Щедрость ученого и мудрость наставника (к 80-летию первого кабардинца – кандидата филологических наук М.Л. Абитова // Университетская жизнь. – 1994. – Декабрь.

191. Программа по спецкурсу «Кабардино-черкесская лексикография». – Нальчик: КБГУ, 1994. – 8 с.

192. Две основные цели каждой нации // Университетская жизнь. – 1994. – №15 (1086). – 28 декабря.

193. Программа по современному кабардино-черкесскому языку: Лексикология, Фразеология. Лексикография. – Нальчик: Каб.Балк. ун-т, – 1994. – 14 с.

194. Выдающийся деятель кавказоведения // Хасэ. – 1994. – № 2.

195. Выдающийся деятель кавказоведения // Хасэ. – 1994. – № 3.

196. Илъэс бгъушкIэ зэгуамыха адыхэ псалъэтхыль // Ошхамахо. – 1994. – № 3.

197. Выдающийся ученый-лингвист Б.Х. Балкаров // Литературная Кабардино-Балкария. – 1994. – № 3. – С. 22–25.

198. ХIйайхIвахIвихI адгъа апхъахъа // Абазацта. Общественно-политическая газета КЧР (Абазиния). – 1994. – № 31. – 13 апреля.

199. Литературовед, лингвист, егъэджакIуэ (Пщыбий Инал къызэралъхурэ илъэс 65-рэ ирикъуащ) // Черкес хэку. – 1994. – № 34. – 23 апреля.

200. Илмуну къыйын джолунда // Къарачай. – 1994. – № 33. – 30 апр. Общественно-политическая газета КЧР (о литературоведе И.Х. Пшибиеве).

201. Со строгостью ученого и чуткостью поэта // День Республики. – 1994. – 5 мая. Общественно-политическая газета КЧР.

202. Выдающийся лингвист-кавказовед // Советская молодежь. – 1994. – 6 мая.

203. Къагъуэтыжа псалъальэ // Шыхульагъуэ. 1994. – 30 июня. Адыгэ псалъэ газетым и литературно-художественнэ гуэдзэ.

204. Лексика цветообозначения в русском, кабардино-черкесском и карачаево-балкарском языках // Вестник КБГУ. – Нальчик: КБГУ, 1994. – Вып. 1. – С. 8–11 (в соавторстве).

205. Нагумэ Шорэрэ адыгъэ бзэщІэныгъэмрэ // Гуащхьэмахуэ. – 1994. – № 5. – С. 47–51.

### **1995**

206. Первый шаг к созданию «Адыгской энциклопедии» / М.Л. Апажев, А.М. Эльмесов // Кабардино-Балкарская правда. – 1995. – 25 мая.

207. Приглашаем на педагогический факультет КБГУ // Все районные газеты КБР. – 1995. – Май–июнь.

### **1996**

208. Коллективный труд: О создании кабардинской и балкарской энциклопедий / М.Л. Апажев // Нарты. – 1996. – 12 февраля.

209. К вопросу о традиционном versus идеографическом способах описания лексики национального языка / М.Л. Апажев // Вестник КБГУ. – Нальчик, 1996. – Вып. 2. – С. 3–5.

210. Заимствованная лексика в русском языке: специфика ассимиляции и функционирования: пособие для студентов нац. групп педвузов и ун-тов / М. Л. Апажев, Е.П. Орлова, Т.В. Такташова / под общ. ред. М.Л. Апажева. – Нальчик: КБГУ, – 1996. – 52 с.

211. Пути становления и развития адыгской научной терминологии / М.Л. Апажев, Х.А. Шериев // Проблемы развития государственных языков КБР: тезисы докладов республиканской научно-практической конференции. – Нальчик, 1996. – С. 10.

212. Русский язык как постоянно действующий лингвоэкологический фактор на Северном Кавказе / М.Л. Апажев // Мир на Северном Кавказе через языки, образование и культуру: материалы I Международного конгресса. – Пятигорск, 1996. – С. 66–70.

213. Исследование отраслевой лексики – актуальная проблема кабардиноведения / М.Л. Апажев, Т.Б. Кокова // Проблемы развития государственных языков КБР: тезисы докладов Республиканской. научно-практической конференции. – Нальчик: КБГУ, 1996. – С. 8–9.

214. Коллективный труд: о создании кабардинской и балкарской энциклопедий // Нарты. – 1996. – Февраль–март.

216. 217. О специфике взаимодействия русского и кабардино-черкесского языков / М.Л. Апажев, Т.Х. Хагасова // Проблемы развития государственных языков КБР: тезисы докладов Республиканской научно-практической конференции. – Нальчик, 1996. – С. 6–7.

Лексикографическая разработка кабардино-черкесских терминов изобразительного искусства / М.Л. Апажев, Б.Х. Мальбахов // Проблемы

развития государственных языков КБР: тезисы докладов Республиканской научно-практической конференции. – Нальчик, 1996. – С. 7–8.

218. 215. Лингвоэкология как объект исследования и научная дисциплина (К постановке вопроса) // Проблемы развития государственных языков КБР: тезисы докладов Республиканской научно-практической конференции. – Нальчик, 1996. – С. 9–10.

Пути становления и развития адыгской научной терминологии / М.Л. Апажев, Х.А. Шериев // Проблемы развития государственных языков КБР: тезисы докладов Республиканской научно-практической конференции. – Нальчик, 1996. – С. 10.

219. Русский язык как постоянно действующий лингвоэкологический фактор на Северном Кавказе / М.Л. Апажев // Мир на Северном Кавказе через языки, образование, культуру. Тезисы первого Международного конгресса. 11-14 сентября 1996 г. Симпозиум 2: Языковая ситуация в современном мире: Междисциплинарный анализ глобальной и региональной проблематики. – Пятигорск, – 1996. – Ч. 1. – С. 66–70.

220. Наши студенты не жалеют о своем выборе / М.Л. Апажев // Кабардино-Балкарская правда. 1996. – 17 июля (к 10-летию педагогического факультета КБГУ).

221. Из истории становления и развития адыгской терминологии / М.Л. Апажев, Х.А. Шериев // Нарты. – 1996 г. – № 9–10.

222. Рецензия на книгу: Загаштоков А.Х. Методика преподавания русского языка в условиях новой языковой ситуации / М.Л. Апажев: – Нальчик, 1996. – 170 с.

## **1997**

223. Язык преподавания и преподавание языка // Социолингвистические проблемы изучения русского языка в условиях новой языковой политики: тезисы докладов. – Нальчик, 1997. – С. 1–3.

224. Русско-кабардинско-балкарские языковые контакты как объект лингводидактики / М.Л. Апажев, Л.А. Будаева // Социолингвистические проблемы изучения русского языка в условиях новой языковой политики: тезисы докладов. – Нальчик, 1997. – С. 5–7.

225. К вопросу о взаимодействии русского и кабардино-черкесского языков // Социолингвистические проблемы изучения русского языка в условиях новой языковой политики: тезисы докладов. – Нальчик, 1997. – С. 7–8 (в соавторстве.)

226. К вопросу о фонетической адаптации заимствований и их лексикографической интерпретации / М.Л. Апажев // Вестник КБГУ. – Нальчик, 1997. – Вып. 3. – С. 5–7.

227. Еще один источник повышения эффективности словарной работы в школе // Н.Н. Зекореев. – М.–Л., 1997. – С. 62–63.

228. Рецензия на книгу: Камбочоков А.М. Проблемы простого предложения в кабардино-черкесском языке / М.Л. Апажев. – Нальчик: Эль-Фа, 1997. – 236 с.

229. О развитии библиотеки КБГУ. Доклад председателя комиссии на Совете КБГУ / М.Л. Апажев // Университетская жизнь. – 1997. – Март.

230. Слово о юбиляре (о профессоре К.Н. Керефове) / М.Л. Апажев // Университетская жизнь. 1997. – 12 марта.

231. Рецензия на книгу: Дзуганова Р.Х., Шериева Н.Г. Словарь синонимов кабардинского языка / М.Л. Апажев: – Нальчик: Эльбрус, 1997. – 120 с. // Адыгэ псалъэ. – 1997. – 7 августа.

232. О развитии двуязычия и многоязычия в контексте поликультурного образования / М.Л. Апажев // Поликультурное образование в современной России: проблемы и перспективы: материалы Всероссийской научно-практической конференции. – Пятигорск, 1997. – С. 74–76.

233. Об энциклопедии культуры и культуре энциклопедии (к единой методике подготовки адыгской и карачаево-Балкарской энциклопедий). Доклады на региональной научной конференции. – Нальчик, 1997.

234. Выдающийся ученый-лингвист, крупный организатор народного просвещения и высшего образования / М.Л. Апажев // Актуальные проблемы общего и кавказского языкознания: материалы региональной научной конференции, посвященной 80-летию проф. Б.Х. Балкарова. – Нальчик, 1997. – С. 30–33.

235. К вопросу о фонетической адаптации заимствований и их лексикографической интерпретации / М.Л. Апажев // Вестник КБГУ. – Нальчик: КБГУ, 1997. – Вып. 3. – С. 5–7.

236. Рецензия на книгу: Табухов Х.К. Школьный русско-кабардино-черкесский фразеологический словарь. – Нальчик: Эльбрус, 1997. – 456 с.

## **1998**

237. О словарях наших языков и языке наших словарей // Актуальные проблемы общей и адыгской филологии: Всероссийская научная конференция, посвященная 75-летию со дня рождения З.И. Керашевой / М.Л. Апажев. – Майкоп, 1998. – С. 9–11.

238. Типология словарей и читательских запросов к ним: материалы к спецкурсу «Русская лексикография»: учеб. пособие / М.Л. Апажев. – Нальчик: Каб.-Балк. ун-т, 1998. – 40 с.

239. Типология словарей и читательских запросов к ним в их отношении к лексикографической параметризации языка / М.Л. Апажев //

Международный симпозиум, посвященный 10-летию со дня рождения акад. А.С. Чикобава. – Тбилиси, 1998. – С. 133–134.

240. Русские энциклопедические словари: материалы к спецкурсу «Русская лексикография» / М.Л. Апажев. – Нальчик: КБГУ, 1998. – 40 с.

241. Основные условные сокращения, рекомендуемые для адыгской и карачаево-Балкарской энциклопедий / М.Л. Апажев. – Нальчик: КБГУ, 1998.

242. О словарях наших языков и языке наших словарей / М.Л. Апажев // Актуальные проблемы общей и адыгской филологии: Всероссийская научная конференция, посвященная 75-летию проф. З.И. Керашевой. – Майкоп, 1998. – С. 9–11.

243. Лексикографическая деятельность проф. Б.М. Карданова // Материалы III Республиканской научной конференции «Проблемы развития государственных языков КБР, посвященной 80-летию проф. Б.М. Карданова» / М.Л. Апажев. – Нальчик: КБГУ, 1998. – С. 3–7.

## 1999

244. К вопросу об именном синкретизме в кабардино-черкесском языке / М.Л. Апажев // Современные проблемы кавказского языкознания и фольклористики: тезисы докладов Международной научной конференции, посвященной 100-летию со дня рождения К. С. Шакрыл. – Сухум, 1999. – С. 16–17.

245. Рецензия на книгу: Словарь кабардино-черкесского языка. – М., 1999.

246. Русско-кабардино-черкесский толковый терминологический словарь и его место в адыгской лексикографии (предисловие к книге: Зекореев Н.Н. Школьный русско-кабардино-черкесский терминологический словарь. – Нальчик: Эльбрус, 1999. – С. 5–7.

247. Лэщыгъуэ уардэм и усакIуэ, къимыкIуэтыжу пэжым щIэзэу тхакIуэ (КIыщокъуэ Алим ильэс 85-рэ шрикъум ирихьэлIэу) / М. Апажэ // Iуащхьэмахуэ. – 1999. – № 4. – С. 23–26.

248. Великий писатель Кабардино-Балкарии, бесстрашный боец за правду в литературе (к 85-летию А.П. Кешокова) / М.Л. Апажев // Кабардино-Балкарская правда. – 1999. – 21 мая.

249. Словарь кабардино-черкесского языка / сост.: М.Л. Абитов, М.Л. Апажев, П.М. Багов и др. / гл. ред. П.М. Багов. 31 000 слов. М., 1999. – 860 с.

250. К типологии ономастических словарей / М.Л. Апажев // Актуальные проблемы топонимии и антропонимии Северного Кавказа: тезисы научного семинара по ономастике Северного Кавказа. – Нальчик, 1999. – С. 5.

251. Дети войны (о работе подростков в годы Великой Отечественной войны) / М.Л. Апажев // Университетская жизнь. – 1999. – 8 мая.

252. Школьный русско-кабардино-черкесский терминологический словарь / сост. Н.Н. Зекореев / научный ред. проф. М.Л. Апажев. – Нальчик: Эльбрус, 1999. – 288 с.

253. К унификации адыгской графики и орфографии / М.Л. Апажев // Проблемы унификации адыгских алфавитных и орфографических систем: материалы региональной научной конференции. – Нальчик, 1999. – С. 37–39.

254. Невосполнимая утрата / М.Л. Апажев // Университетская жизнь. – 1999. – 3 декабря.

255. Рецензия на книгу: Коков Дж.Н., Шахмурзаев С.О., Кокова Б.Дж. Школьный топонимический словарь: для учащихся школ Северного Кавказа. – Нальчик, 1999.

## **2000**

257. Лексикология современного кабардино-черкесского языка: учеб. пособие / М. Л. Апажев. – Нальчик: КБГУ, 2000. – 130 с.

258. Лексикология современного кабардино-черкесского языка: учебное пособие / М.Л. Апажев, М.Х. Пшукова. – Нальчик: Полиграфсервис и Т, 2000. – 131 с.

259. Современный кабардино-черкесский язык: лексикология. лексикография / М.Л. Апажев. – Нальчик: Эльбрус, 2000. – 406 с.

260. Современный кабардино-черкесский язык. Лексикология. Лексикография: монография / М.Л. Апажев, М.Х. Пшукова. – Нальчик: Полиграфсервис и Т, 2000. – 408 с.

261. Проблемы повышения качества и новые технологии подготовки специалистов образования в системе классических университетов: тезисы докладов Всероссийской научно-практической конференции / отв. ред. М.Л. Апажев, ред. кол. Б.С. Карамурзов, / Н.В. Кузьмина и др. – Нальчик: КБГУ, 2000. – 203 с.

262. Адыгэбзэм и налкбътналмэс хьумапІэ // Адыгэ псалъэ. – Дек. и 28-м. – 2000 гъ.

263. Слово о коллеге (к 70-летию проф. А.К. Шагирова) // Советская молодежь. – 2000. – 19 января.

264. Джамалдину Кокову – 70 лет // Газета Юга. – 2000. – 24 февраля.

265. Славный юбилей крупного ученого // Университетская жизнь. – 2000. – 29 февраля.

266. В Адыгской международной академии // Адыгэ псалъэ. – 2000. – 25 апреля.

267. Достояние нескольких этносов. К симпозиуму ЮНЕСКО по Нартскому эпосу // Кабардино-Балкарская правда. – 2000. – 20 сентября.

268. ЮНЕСКО-М и нэИэ тету: Къумахуэ Мухъэдинрэ Зарэрэ яунэт1ыгъэщИэ // Адыгэ псалъэ. – 2000. – 21 сентября.

269. О новом направлении в изучении Нартского эпоса // Северный Кавказ. – 2000. – № 37 (495). – Октябрь.

270. Место лексикографии в подготовке специалиста-гуманитария // Проблемы повышения качества и новые технологии подготовки специалистов в системе классических университетов: тезисы докладов Всероссийской научно-практической конференции. – Нальчик: КБГУ, 2000. – С. 9–11.

271. Проблемы повышения качества и новые технологии подготовки специалистов в системе классических университетов // Тезисы докладов Всероссийской научно-практической конференции. – Нальчик: КБГУ, 2000. – 203 с.

272. К вопросу о развитии русской речи учащихся младших классов балкарской школы / М.Л. Апажев, А.Б. Созаевым // Тезисы докладов Всероссийской научно-практической конференции. – Нальчик: КБГУ, 2000. – С. 11–12.

273. К вопросу об учете особенностей родного (кабардинского) языка при обучении русскому языку / М.Л. Апажев, М.Т. Гегирова // Тезисы докладов Всероссийской научно-практической конференции. – Нальчик: КБГУ, 2000. – С. 12–15.

274. Северокавказские заимствования и специфика их освоения в русском языке / М.Л. Апажев, Т.Х. Хагасова // Тезисы докладов Всероссийской научно-практической конференции. – Нальчик: КБГУ, 2000. – С. 170–172.

## **2001**

275. Учет особенностей родного языка при обучении русскому языку: программа, тематика курсовых, контрольных работ, литература к спецкурсу и методические указания по изучению дисциплины / М.Л. Апажев. – Нальчик: КБГУ, 2001. – 52 с.

276. Сокровищница кабардино-черкесского языка / М.Л. Апажев // Кабардино-Балкарская правда. – 2001. – 4 января.

277. О некоторых особенностях функционирования северокавказских регионализмов // Региональное кавказоведение и тюркология: Традиции и современность: тезисы научно-практической конференции / М.Л. Апажев, Т.Х. Хагасова. – Карачаевск, 2001. – С. 30–32.

278. Функционирование лексико-семантической системы в языке кабардинской и черкесской литературы // Горизонт. ЩэплъыпIэ. Horizon. Международный литературный альманах. – № 2 /гл. ред. Л. Балагова. Ред. коллегия: М. Кандур, М.Апажев и др. – Нальчик–Амман–

Стамбул: Черкесский фонд, 2001. – С. 263–285 (в соавторстве с М.Х. Пшуковой).

279. Адыгэ бзэщІэныгъэм и ехъулШэныгъэ ин // Горизонт. ЩІэплъыпІэ. Horizon. Международный литературный альманах. – № 3 / гл. ред. Л. Балагова / ред. кол.: М. Кандур, М. Апажев и др. – Нальчик–Амман–Стамбул: Черкесский фонд, 2001. – С. 117–125.

280. Теоретическое и методическое значение изучения лексической синтагматики (на материале русского и кабардино-черкесского языков) / М.Л. Апажев, М.Х. Пшукова // Мир на Северном Кавказе через языки, образование, культуру: тезисы докладов III Международного конгресса. Симпозиум VI: Теоретические и практические аспекты исследования языков народов Северного Кавказа и других регионов мира. – Пятигорск, 2001. – Ч. 1. – С. 66–67.

## 2002

281. Толковый словарь кабардино-черкесского языка и его значение для адыгского языкознания / М.Л. Апажев // Вестник КБИГИ Правительства КБР и КБНЦ РАН. – Нальчик. – 2002. – № 9. – С. 220–233.

282. Адыгэ бзэщІэныгъэм и ехъулІэныгъэ ин / М.Л. Апажев // ЩІэплъыпІэ. – Горизонт. Литературный альманах. – 2002. – № 3. – С. 117–125.

283. Научная редакция книги: Куантов А. Гупсыси, псалъэ. – Нальчик: Эльбрус, 2002. – 184 с.

284. Гупсысэу псалъэм дыхуэныкъуэщ (предисловие к книге А. Куантова «Гупсыси, псалъэ»). – Нальчик: Эльбрус, 2002. – С. 3–9.

285. Къэру ягъуэтыж [Возрождение языков] // Адыгэ псалъэ. Адыгэ макъ. Черкес хэку. Нарт. 12 октября 2002 г. – Нальчик (совместный номер газет трех адыго-язычных республик).

286. Іэщэ лъэщ (Мощное оружие) // Черкес хэку. Адыгэ макъ. Адыгэ псалъэ. – Черкесск, 2002. – 12 октября (совместный номер газет трех адыгоязычных республик).

287. Ди бзэм и зыужьыкІэр (иужьрей илъэсищэм) // Адыгэ макъ. Адыгэ псалъэ. Черкес хэку. – Майкоп, 2002. – 12 октября (совместный номер газет трех адыго-язычных республик).

288. Человек-легенда (О втором ректоре КБГУ – первом кабардинце – докторе наук К.Н. Керефове) // Университетская жизнь. Юбилейный номер. – 2002. – 12 октября.

289. Особенный человек (О К.Н. Керефове) // Адыгэ псалъэ. – Ноябрьрым и 5-м – 2002 гъ.

290. Лъэпкъ узэщІакІуэ // Адыгэ псалъэ. Ноябрьрым и 12-м. – 2002 гъ (об особой просветительской роли газеты на родном языке).

## 2003

291. Актуальные проблемы преподавания русского языка в национальной школе // Традиционная научная конференция: учебник XXI века: Новое поколение учебников русского языка для национальной школы России в контексте сохранения единого образовательного пространства. Ч. 2. – Нальчик–СПб.: Дрофа, 2003. – С. 64–70.

292. От редактора (вступительная статья к монографии: Гишев Н.Т. Сравнительный анализ адыгских языков. – Майкоп: Качество, 2003. – 284 с. – С. 3–5.

293. Редактирование монографии Н.Т. Гишева «Сравнительный анализ адыгских языков». – Майкоп: Качество, 2003. – 284 с.

294. Шагиров Амин Кабцуевич (08.01.1930-13.07.2003). Некролог // Кабардино-Балкарская правда. – 2003. – 15 августа.

295. Щагъыр Амин (08.01.1930-13.07.2003). Щыгъуэ псалъэ // Адыгэ псалъэ. – 2003. – 15 августа.

296. К проблеме лексико-семантической интерференции врусской речи кабардинцев и черкесов // Русский язык в поликультурной среде: состояние и перспективы: материалы Международной конференции. – Нальчик: КБГУ, 2003. – С. 22-23.

## 2004

297. Сопоставительная семасиология (на материале кабардино-черкесского и русского языков): учебное пособие / М. Л. Апажев. – Нальчик: Каб.-Балк. ун-т, 2004. – 153 с.

298. Лексическая семасиология кабардино-черкесского языка в сопоставлении с русским: учебное пособие / М.Л. Апажев; – Нальчик: КБГУ, 2004. – 153 с.

299. Структурный и функциональный анализ лексико-семантической системы кабардино-черкесского языка: учебное пособие / М.Л. Апажев, М.Х. Пшукова. – Нальчик: Полиграфсервис и Т, 2004. – 144 с.

300. Сопоставительная семасиология (на материале кабардино-черкесского и русского языков). – Нальчик: КБГУ, 2004. – 154 с.

301. Структурный и функциональный анализ лексико-семантической системы кабардино-черкесского языка / М.Л. Апажев, М.Х. Пшукова. – Нальчик: КБИГИ–КБНЦ РАН, 2004. – 144 с.

302. Соматическая лексика и ее функционирование в кабардино-черкесском и русском языках / М.Л. Апажев, М.Т. Кумыкова // Мир на Северном Кавказе через языки, образование, культуру: Материалы докладов IV Международного конгресса. Симпозиум VI: Теоретические и прикладные аспекты исследования языков народов Северного Кавказа и других регионов мира. – Пятигорск: ПГЛУ, 2004. – С. 44–45.

## 2005

303. Лексикография: теория и практика. Прошлое. Настоящее. Будущее: (на материале русского, кабардино-черкесского и карачаево-балкарского языков / М.Л. Апажев. – Нальчик: Эльбрус, 2005. – 382 с.

304. Лексикография: теория и практика. Прошлое. Настоящее. Будущее: учебное пособие / М.Л. Апажев, М.Х. Пшукова. – Нальчик: Полиграфсервис и Т, 2005. – 384 с.

305. К билингвальному образованию и взаимосвязанному обучению изучению русского и родного языков на Северном Кавказе: Проблемы и перспективы развития // Вестник КБГУ. Серия Филологические науки. – Нальчик, 2005. – Вып. 7. – С. 52–54.

306. Шум и гъуэгу (о жизни и творчестве А.П. Кешокова) // Адыгэ псалъэ. – 2005. – 29 января.

307. БзэщIэныгъэм и шу пашэ (о жизни и научной деятельности первого кабардинца-кандидата филологических наук М.Л. Абитова) // Адыгэ псалъэ. – 2005. – 5 апреля.

308. Лексикография: теория и практика. Прошлое. Настоящее. Будущее (на материале русского, кабардино-черкесского и карачаево-балкарского языков). – Нальчик: Эльбрус, 2005. – 382 с.

309. О проекте монографии «Русская лексикография и ее роль в становлении и развитии словарно-энциклопедического дела на Северном Кавказе» Международная научная конференция «Актуальные проблемы общей и адыгской филологии»: материалы конференции. – Майкоп, 2005. – С. 18–20.

310. Проблемы системного анализа лексики кабардино-черкесского языка (на материале названий блюд и напитков) / М.Л. Апажев, Л.Х. Шибзухова // Актуальные проблемы общей и адыгской филологии: материалы Международной научной конференции. – Майкоп, 2005. – С. 20–21.

311. Рецензия на книгу: Унатлоков В.Х. Адыгизмы в карачаево-балкарском языке. – Нальчик: КБГУ, 2005. – 128 с.

312. Выступление в передаче «Апажев и словари». – Нальчик, 2005. – 20 ноября. Ведущая Майя Сижажева-Мизова.

313. Русские энциклопедии и словари // Выступление по русскому радио. – Нальчик, 2005 – 29 ноября. Ведущая Бэлла Кодзокова-Гурфова.

314. Рецензия на монографию Х.Х. Амшокова «Методика развития учебно-познавательной активности учащихся в процессе взаимосвязанного обучения родному и русскому языкам в начальной школе (на материале абхазо-адыгской языковой группы)». – Нальчик: Эль-Фа, 2005. – 192 с.

## 2006

315. Кабардино-черкесский язык: Т. 1: Создание письменности, фонетика и фонология, морфология, синтаксис / М.Л. Апажев, З.Х. Бижева, Б.Ч. Бижоев, М.А. Кумахов. – В 2-х т. – Нальчик: Эль-Фа: – 2006. – 548 с.

316. Кабардино-черкесский язык. Т. 2: Лексика, фразеология, диалектология, устно-поэтический язык, ономастика / М.Л. Апажев, З.Х. Бижева, Б.Ч. Бижоев, М.А. Кумахов. – 2006. – 519 с. – С. 497–513.

317. Кабардино-черкесская одежда и ее названия: этнолингвистический аспект: учебное пособие / М.Л. Апажев, Т.Б. Кокова. – Нальчик: Полиграфсервис и Т, 2006. – 102 с.

318. Кабардино-черкесский язык: Создание письменности фонетика и фонология, морфология, синтаксис / Х.Т. Таов, Н.Н. Зекореев, Б.Ч. Бижоев, М.Л. Апажев // Известия Кабардино-Балкарского научного центра РАН. – 2006. – С. 547.

319. Фонетика заимствованных слов // Кабардино-черкесский язык: В 2-х т. Т. 1 / гл. ред. М.А. Кумахов, ред. кол. М.Л. Апажев, Б.Ч. Бижоев, Н.Н. Зекореев, Х.Т. Таов. – Нальчик: Эль-Фа, 2006. – С. 59–70.

320. Лексика: Введение. Семасиология // Кабардино-черкесский язык: В 2-х т. / гл. ред. М.А. Кумахов, ред. кол. М.Л. Апажев, Б.Ч. Бижоев, Н.Н. Зекореев, Х.Т. Таов. – Нальчик: Эль-Фа, 2006. – Т. 2. – С. 3–83.

321. Лексикология // Кабардино-черкесский язык: В 2-х т. Т. 2 / гл. ред. М.А. Кумахов, ред. кол. М.Л. Апажев, Б.Ч. Бижоев, Н.Н. Зекореев, Х.Т. Таов. – Нальчик: Эль-Фа, 2006. – С. 83–134.

322. Лексикография // Кабардино-черкесский язык: В 2-х т. Т. 2 / гл. ред. М.А. Кумахов, ред. кол. М.Л. Апажев, Б.Ч. Бижоев, Н.Н. Зекореев, Х.Т. Таов. – Нальчик: Эль-Фа, 2006. – С. 134–144.

323. Соматизм Гу – «сердце» в языке кабардинской литературы / М.Л. Апажев, М.Т. Кумыкова // Сборник научных работ молодых ученых КБГУ. – Нальчик, 2006. – С. 44–47.

324. Великая культурно-историческая миссия русского языка на Северном Кавказе // Сборник научных работ. – Ростов-на-Дону, 2006.

325. Кабардино-черкесская одежда и ее названия. Этнолингвистический аспект / М.Л. Апажев, Т.Б. Кокова. – Нальчик, 2006. – 102 с.

326. Адыгская (Черкесская) энциклопедия / гл. ред. М.А. Кумахов, ред. кол. Б.Х. Акбашев, М.Л. Апажев, В.А. Бигуаа, Б.Ч. Бижоев и др. – М., 2006. – 1248 с.

327. И псэ емыблэжу (об Алиме Кешокове) // Адыгэ псалъэ. – 2006. – 19 мая.

328. Рецензия на книгу: Думанов Х.М. Словарь этнографических терминов в кабардино-черкесском языке. – Нальчик, 2006. – 216 с.

## 2007

329. Место балльно-рейтинговой системы при изучении русского языка // Региональная научно-практическая конференция. – Нальчик: КБГУ, 2007.

330. Цыху хэтыкIэ екIум и шапхэ // Адыгэ псалъэ. – 2007. – 24 января.

331. Выступление на Дне памяти Алима Кешокова // Кабардино-балкарская правда. – 2007. – 1 февраля.

332. Редактирование книги: Налоев З.М. Кабардинские личные имена / ред. М.Л. Апажев. – Нальчик: Эль-Фа, 2007. – 190 с.

333. Рецензия на книгу: Пшихачев Л.И., Тимижев Х.Т. Словарь арабизмов кабардино-черкесского языка. – Нальчик, 2007. – 71 с.

334. О новом кабардино-черкесско-русском словаре. Выступление по кабардинскому радио. – 2007. – 7 августа. – Ведущая Хаджет Махотлова-Лихова.

335. Специфика обогащения и развития родного языка // Адыгэ псалъэ. – 2007. – 21 августа.

336. Выступление в передаче: Крупный ученый-языковед М.А. Кумахов. Телеканал «Мир». – 2007. – Октябрь.

337. Неизвестный словарь кабардинского языка // Архивы и общество. – Нальчик, 2007. – С. 196–201.

338. Редактирование новых материалов «Биобиблиографического энциклопедического словаря – Кто есть кто в КБР». – Нальчик: КБИГИ, 2007.

339. Биобиблиографические очерки (около 60 очерков) для «Биобиблиографического энциклопедического словаря». – Нальчик: КБИГИ, 2007. Готовится к печати.

## 2008

340. Кабардино-черкесская лексикография: истоки, достижения, перспективы // М.Л. Апажев, Дж.Н. Коков. Кабардино-черкесско-русский словарь: около 27000 слов (Адыгэ-урыс псалъалъэ) / под науч. ред. Б.Ч. Бижоева. – Нальчик: Эльбрус, 2008. – С. 684–693.

341. МыкIуэдыжын лъагъуэ // Адыгэ псалъэ. – 2008. – 9 август.

342. Рецензия на книгу: Табухов Х.К. Школьный обратный словарь русского языка. – Нальчик: Эльбрус, 2008. – 600 с.

## 2009

343. Рецензия на книгу: Гузеев Ж.М., Созаев А.Б. Лингвистические основы обучения русской орфоэпии в балкарской школе. – Нальчик: Эльбрус, 2009. – 192 с.

344. Предисловие к книге: Гузеев Ж.М., Созаев А.Б. Лингвистические основы обучения русской орфоэпии в балкарской школе. – Нальчик: Эльбрус, 2009. – С. 3–6.

345. Пэжым и тельхъэу (В защиту правды – Борец за правду) // Адыгэ псалъэ. – 2009. – 22 июля.

346. ГъащІэ мащІэ – Короткая, но яркая жизнь (о жизни и деятельности Б.Л. Хуранова) // Адыгэ псалъэ. – 2009. – 11 ноября.

347. Современный русский язык: Фонетика. Лексика: учебно-методический комплекс по курсу. – Нальчик: КБГУ, 2009. – 72 с.

348. Учебно-методический комплекс по дисциплине Спецкурс ДПП. Р.01 «Учет особенностей родного языка при обучении русскому языку» для специальностей 050708.65 «Педагогика и методика начального образования» и 050707.65 «Педагогика и методика дошкольного образования». – Нальчик: КБГУ, 2009. – 48 с.

349. Учебно-методический комплекс по дисциплине Спецкурс ДПП. В.ОЗ «Основы НИР» для специальности 050708.65 «Педагогика и методика начального образования». – Нальчик: КБГУ, 2009. – 49 с.

350. О русских заимствованиях и особенностях их функционирования в родной речи кабардинцев // Газета Юга. – 2009. – 19 ноября.

## **2010**

351. О первом советском «Русско-кабардинском словаре» (к 120-летию со дня рождения Б.Л. Хуранова) // Кабардино-Балкарская правда. – 2010. – 6 февраля.

352. Гукемуху Абубекиру – 105 лет (о научной деятельности известного ученого-филолога) // Выступление по кабардинскому радио. – 2010. – 14 апреля. Ведущая Хаджет Махотлова-Лихова.

## **2012**

353. Русская лексикография и ее роль в становлении и развитии словарно-энциклопедического дела на Северном Кавказе / М.Л. Апажев. – Нальчик: Эльбрус, 2012. – 525 с.

354. О будущем языков народов Северного Кавказа. Выступление по кабардинскому радио. – 2012. – 14 марта. Ведущая Майя Сижажева-Мизова

355. О положении в Сирии и возвращении наших соотечественников на историческую родину. Выступление по кабардинскому радио. – 2012. – 20 марта. Ведущая Майя Сижажева-Мизова.

356. О взаимовлиянии и взаимообогащении русского и северокавказских языков. Выступление по кабардинскому радио. – 2012. – 10 апреля. Ведущая Майя Сижажева-Мизова.

357. О роли радио в развитии языка и культуры народа. Выступление по кабардинскому радио. – 2012. – 24 апреля. Ведущая Майя Сижажева-Мизова.

358. О генетическом родстве и специфике развития лексики северокавказских языков. Выступление по кабардинскому радио. – 2012. – 5 июня. Ведущая Майя Сижажева-Мизова.

359. Русская лексикография и ее роль в становлении и развитии словарно-энциклопедического дела на Северном Кавказе. – Нальчик: Эльбрус, 2012. – 528 с.

360. Как это было (из истории КБГУ) // Университетская жизнь. – 2012. – № 26. – 12 октября.

361. Жизнь и деятельность Б.Н. Карданова. К 95-летию со дня рождения. Выступление по кабардинскому радио. – 2012. – 16 октября. Ведущая Майя Сижажева-Мизова.

362. Судьба книг в эпоху Интернета. Выступление по кабардинскому радио. – 2012. – 18 октября. Ведущий Астемир Татроков.

363. О русской лексикографии и ее роли в зарождении, становлении и развитии словарно-энциклопедического дела на Северном Кавказе // Известия КБГУ. – Нальчик, 2012. – Т. 2, № 3. – С. 92–94.

### **2013**

364. Забота о родном языке – важнейшая задача семьи, школы и государства. Выступление по кабардинскому радио в международный день родного языка. – 2013. – 21 февраля. Ведущая Майя Сижажева-Мизова

### **2016**

365. Кабардино-черкесско-русский словарь: около 27000 слов. – 2-е изд. / М.Л. Апажев, Дж.Н. Коков / под ред. Б.Ч. Бижоева. – Нальчик: Эльбрус, 2016. – 707 с.

### **2017**

366. Черкесы на российской государственной и военной службе (середина XVI–начало XX вв.): историко-генеалогические исследования / А. В. Казаков / ред. кол. М. Л. Апажев и др. – Нальчик: Эльбрус, 2017. – 706 с.

## Именной указатель соавторов

1. Абитов М.Л. – 27
2. Багов Н. А. – 8
3. Багов П. М. – 8, 2, 7
4. Бижева З.Х. – 33
5. Бижоев Б.Ч. – 33
6. Будаева Л.А. – 25
7. Габуниа З.М. – 14
8. Гегирова М.Т – 29
9. Елканов С.Б. – 18
10. Зекореев Н.Н. – 10, 12, 14, 15, 17, 19, 21, 26, 33
11. Иваноков Н.Р. – 15
12. Кандур М. – 29, 30
13. Карамурзов Б.С. – 28
14. Коков Дж.Н. – 19, 34
15. Кокова Т.Б. – 21, 22, 24, 33
16. Кумахов М.А. – 33
17. Кузьмина Н.В. – 28
18. Кумыкова М.Т. – 31
19. Мальбахов Б.Х – 24
20. Мегулишвили Н. – 12
21. Орлова Е.П. – 24
22. Пшукова М.Х. – 28, 30, 31, 32
23. Созаев А.Б. – 29
24. Суарес В.С. – 15
25. Такташова Т.В. – 24
26. Таов Х.Т. – 33
27. Текуев М.М. – 11, 12
28. Урусов Х.Ш. – 8
29. Хагасова Т.Х. – 24, 29
30. Холодов Н.Н. – 8
31. Шагиров А.К – 19
32. Шарданов А.Х. – 10
33. Шериев Х.А. – 24, 25
34. Шибзухова Л.Х. – 32
35. Шидов Л.И. – 18
36. Штепа И.Г. – 15
37. Эльмесов А. М. – 24

## Содержание

Предисловие .....	3
Хронологический указатель научных работ .....	8
Именной указатель соавторов .....	37

## **К ЮБИЛЕЮ УЧЕНОГО**

**Библиотека КБГУ  
Научно-библиографический отдел**

# **АПАЖЕВ МУХАМЕД ЛОКМАНОВИЧ**

**Библиографический указатель научных,  
учебных и учебно-методических работ**

В печать Формат 60x84 <sup>1</sup>/<sub>16</sub>.  
1.4. усл.п.л. 1.0 уч.-изд.л.

Печать цифровая. Бумага офсетная. Заказ № 1033.

Производственно-техническое управление  
Полиграфический участок  
360004, г. Нальчик, ул. Чернышевского, 173.